

## Dodatek č. 1

### k veřejnoprávní smlouvě o poskytnutí individuální dotace a o vzájemné spolupráci

---

---

kterou spolu dne 03.02.2020 uzavřeli:

#### Město Jablunkov

identifikační číslo: 00296759  
sídlem: Dukelská 144, Jablunkov, PSČ 739 91  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
číslo účtu: 1681984379/0800  
zastoupená: Ing. Jiřím Hamrozim, starostou města  
Lubošem Čmielem, místostarostou města

jako poskytovatel dotace na straně jedné (dále jen „poskytovatel“) a

#### 1. FK Spartak Jablunkov, z.s.

(spolek zapsaný ve spolkovém rejstříku vedeném u Krajského soudu v Ostravě v oddíle L, vložka č. 8022)

identifikační číslo: 22737693  
sídlem: Bělá 1057, Jablunkov, PSČ 739 91  
zastoupený: Oskarem Martynkem, předsedou  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
číslo účtu: 

jako příjemce dotace na straně druhé (dále jen „příjemce“).

---

Tímto dodatkem se výše uvedená smlouva mění takto:

---

#### I. Úvodní ustanovení

1) Shora uvedené smluvní strany shodně konstatují, že spolu dne 03.02.2020 uzavřely „Veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí individuální dotace a o vzájemné spolupráci“ (dále jen „Smlouva“), jejímž předmětem byla úprava práv a povinností smluvních stran v souvislosti s poskytnutím dotace z rozpočtu poskytovatele příjemci na provozování sportovní činnosti příjemce v roce 2020.

2) Podle článku III. odst. 1 Smlouvy se poskytovatel zavázal za podmínek stanovených Smlouvou poskytnout příjemci finanční dotaci ve výši celkem **475.000,- Kč** (slovy: **čtyři-sta-sedmdesát-pět-tisíc-korun-českých**), z čehož bylo **300.000,- Kč** určeno na sportovní činnost příjemce a **175.000,- Kč** bylo určeno na úhradu nájmu sportovního areálu na Bělé v Jablunkově.

3) S ohledem na současnou mimořádnou situaci vyvolanou celosvětovou epidemií onemocnění COVID-19, způsobovaného tzv. koronavirem SARS-CoV-2, je však ke dni uzavření tohoto „*Dodatku č. 1 k veřejnoprávní smlouvě o poskytnutí individuální dotace a o vzájemné spolupráci*“ (dále jen „**tento dodatek**“) zřejmé, že příjmy do rozpočtu poskytovatele v roce 2020 budou podstatně nižší, než byly jeho předpokládané příjmy v době uzavření Smlouvy. Poskytovatel je tak vzhledem k této mimořádné situaci nucen snížit také výdaje ze svého rozpočtu, včetně dotací poskytovaných příjemcům v oblasti sportu a kultury.

4) Smluvní strany se proto dohodly na snížení finanční dotace sjednané ve Smlouvě za podmínek stanovených tímto dodatkem.

## II.

### Snížení sjednané finanční dotace

1) Dosavadní text článku III. odst. 1 Smlouvy se proto nahrazuje textem tohoto znění:

„Smluvní strany se dohodly, že poskytovatel za podmínek stanovených touto smlouvou poskytne příjemci finanční dotaci ve výši celkem **415.000,- Kč** (slovy: **čtyři-sta-patnáct-tisíc-korun-českých**), z čehož **240.000,- Kč** je určeno na sportovní činnost příjemce podle článku I. odst. 2 písm. a) až c) této smlouvy a **175.000,- Kč** je určeno na úhradu nájmu sportovního areálu na Bělé v Jablunkově podle článku I. odst. 2 písm. d) této smlouvy. Příjemce tuto dotaci za níže uvedených podmínek přijímá“.

2) Obě smluvní strany shodně konstatují, že z důvodu snížení sjednané finanční dotace o 60.000,- Kč podle tohoto dodatku nebude příjemce vracet žádné finanční prostředky poskytovateli, jelikož v souladu s platebními podmínkami sjednanými v článku IV. Smlouvy dosud příjemce obdržel od poskytovatele pouze část původně sjednané dotace.

## III.

### Společná a závěrečná ustanovení

1) Ve všem ostatním zůstává původní Smlouva nezměněna.

2) Tento dodatek je sepsán ve dvou vyhotoveních, z nichž po podpisu každá smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení.

3) Uzavření tohoto dodatku schválilo Zastupitelstvo města Jablunkova na svém .....<sup>10</sup> zasedání konaném dne ...<sup>30.6.</sup>...2020 svým usnesením č. <sup>10</sup>...<sup>169</sup>...<sup>2)</sup>

4) Tento dodatek je pro obě smluvní strany závazný ode dne jeho podpisu a účinnosti nabude dnem jeho uveřejnění v registru smluv podle příslušných ustanovení zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), v platném a účinném znění (dále jen „**zákon o registru smluv**“).

5) Shora uvedená Smlouva byla v registru smluv uveřejněna dne 03.02.2020 (ID Smlouvy: 10743436). Smluvní strany se dohodly, že objednatel bez zbytečného odkladu, nejpozději však **do 30 dnů** od uzavření tohoto dodatku, zajistí jeho uveřejnění v registru smluv za podmínek stanovených zákonem o registru smluv.

6) Účastníci tohoto dodatku prohlašují, že jsou plně svéprávní a oprávnění k jeho uzavření, a že tento dodatek byl sepsán podle jejich pravé, vážné a svobodné vůle, což stvrzují níže připojenými podpisy svých oprávněných zástupců.

V Jablunkově dne .....2020

V Jablunkově dne .....2020

**Za poskytovatele:**

**Za příjemce:**

\_\_\_\_\_  
**Ing. Jiří Hamrozi**  
starosta Města Jablunkova

\_\_\_\_\_  
**Oskar Martynek, předseda**  
1. FK Spartak Jablunkov, z.s.

\_\_\_\_\_  
**Luboš Čmiel**  
místostarosta Města Jablunkova